

# EL PROGRESO

Redacción, San José, 36

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 164

## Zig-zag

El suicidio de la "midinette"

Escondida al final de la cuarta columna, en la tercera plana de un periódico francés, está la noticia.

Una "midinette" fué abandonada por su novio. Cuando éste iba á casarse, llegóse á la casa de su amante, y en el umbral se disparó un tiro en el corazón. Sobre el corazón tenía el retrato del muchacho. Un retrato con una dedicatoria efusiva y afectuosa. Un retrato que se empapó en sangre. "Podrás reír con tu nueva compañera—había escrito la "midinette"—; pero así estoy seguro de tu eterno recuerdo."

Este suceso vulgar habrá conmovido á los sentimentales. El romanticismo no ha muerto. Todavía hay suicidios por amor. Hace pocos días, en Madrid, un estudiante se mataba por una muchacha. Y un desvío entre los amantes franceses sirve para tronchar el cáliz fragante de una flor de juventud. ¡Pobre "midinette"! Su ex-novio se casará con la otra y, pasado algún tiempo, puede que ni siquiera se acuerde de la tragedia de aquella vida. Es muy bella la leyenda de los suicidios por el amor; pero ya se ha quedado para los folletines.

La "midinette", en vez de entristecerse y suspirar, pudo dedicarse á la conquista del muchacho. Era joven. Seguramente sería linda. ¿Acaso se necesita algo más para vencer?

La "midinette" debió ataviarse un día con unas galas coquetonas. Bien encerrado el pequeño pie en un zapato como un estuche. Le media calada, como un tejido hecho por arañas, mostrándose un poquito. El vestido, ciñéndose á la escultura de su cuerpo de líneas móbidas; el sombrero, de doce francos veinticinco, sabiamente adornado, coquetamente colocado. La sombrilla, los guantes, una flor. Y toda ella gentil y traviesa, perfumada, acicalada, endomingada.

Entonces debió ir en busca del muchacho. El muchacho se quedaría sorprendido. La costumbre de verla vestida pobremente le haría exclamar: —¿Qué guapa estás hoy, chiquilla! Y ella le contestaría:

—Voy á comer á San Germán, ó á merendar á Versailles, ó á pasear al "Bois". Me ha convidado M. Geofré.

M. Geofré es el enemigo del muchachito. Este se siente humillado é intenta sustituirle en sus funciones de anfitrión ó de compañero de "taxi". La "midinette" se resiste; pero, al fin, cede, porque aunque la ha despreciado, él es más simpático que M. Geofré. El chico, que se siente halagado, sonríe, y van al "Bois", ó á Versailles ó á San Germán.

Toda la tarde la "midinette" ha estado bulliciosa y risueña como nunca. Al final, ¿comprendéis?, ha conquistado otra vez á su muchachito.

¿Por qué no hizo esto la linda "midinette", en vez de partirse de un tiro el corazón?

¡Oh, el romanticismo de las novelas por entregas! Impide conocer el verdadero valor de las cosas. No deja practicar los infinitos recursos de la vida.

Si la "midinette" hubiera sabido que los hombres somos unos estúpidos, no se habría ido á matar á la puerta de su amiguito. Le hubiera conquistado.

Porque no hay quien se resista á la sabia coquetería de una linda mujer.

TOMÁS BORRÁS.

## Lo de todos los años

LA "Gaceta" del 23 publica los siguientes partes de los médicos de la Real Cámara:

El jefe superior de Palacio me dice, con fecha 18 del actual, lo que sigue: "Excmo. Sr.: El decano de los médicos de Cámara me comunica, con fecha de hoy lo siguiente:

"Excmo. Sr.: Tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. que el médico de esta real facultad, conde de San Diego, me dice en este día que Su Majestad la reina doña Victoria Eugenia (q. D. g.) se encuentra en el quinto mes de su embarazo completamente normal."

"Lo que de orden de S. M. el rey

(q. D. g.) me complazco en participar á V. E. para su inteligencia y efectos consiguientes. Dios guarde á V. E. muchos años.

"Palacio de Miramar, 18 de Julio de 1911.—El marqués de la Torrejilla.  
"Señor presidente del Consejo de ministros."

## Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid)  
Madrid 31 (1450)

¿Otra vez?  
"El Heraldo" de esta corte publica un extenso telegrama recibido de Las Palmas, en el que se anuncia una formidable campaña divisionista.

Dicen que un hecho...  
En el telegrama recibido de Las Palmas y que publica "El Heraldo" se afirma que la opinión general en las Canarias occidentales es la que la división es un "hecho".

Comentarios  
El público que ha seguido con interés el asunto de Canarias hace saladísimo comentarios de este denodada actitud de los divisionistas.

El modus vivendi  
Se afirma que el modus vivendi con Francia se ha concertado ya en forma altamente tranquilizadora.

De Marruecos  
Parece ser que el asunto de Marruecos se va deslizando sin grandes tropiezos.

Aliados?...  
Se habla de una probable alianza entre Francia y Alemania con motivo del asunto de Marruecos.

El por qué  
Esto se afirma porque un periódico berlinés de carácter oficial ha publicado un artículo en tal sentido.

No se cree  
La sensacional noticia de la probable alianza franco-alemana es muy poco creída, pues además añade el periódico berlinés que en caso de que ambas naciones lleguen á un acuerdo será desentendiéndose de Inglaterra.

Golpe de gracia  
Insistese en afirmar que la noticia dada por el periódico berlinés, obedece á un meditado plan diplomático.

Inverosímil  
Se dice que esa alianza, aun estando dentro de lo posible, es por ahora, dada la situación actual y la tirantez de relaciones, de todo punto inverosímil.

Más versiones  
Indudablemente, Alemania ha querido dar un golpe de gracia, y se asegura que ha conseguido á maravilla sus propósitos.

Inglaterra  
La actitud de Inglaterra ante la cuestión de Marruecos parece ser muy favorable á la pronta solución del asunto.

Cogida  
Toreando miras en Santander, fué cogido el celebradísimo diestro Vicente Pastor, quien se encuentra en gravísimo estado.

Ciclón  
Comunican de Gulpúzcoa que en aquella comarca se ha desencadenado un formidable ciclón.

Destrozos  
El ciclón ha producido enormes destrozos en el arbolado.

Heridos  
Además de los destrozos ocasionados por el ciclón en Gulpúzcoa, se cuentan numerosos heridos.

Periodística  
Siguen siendo tema de todo género de comentarios la desagradable cuestión periodística entablada entre "El Radical" y "España Nueva".

Aplazado  
El lance pendiente entre Rodrigo Soriano y el Director de "A. B. C." señor Luca de Tena ha sido aplazado en virtud de un acta que se ha firmado.

Suspendida  
Se ha suspendido la última reunión á que se había convocado á los periodistas madrileños con objeto de buscar una solución á la batalla que sostienen "España Nueva" y "El Radical".

Radicales y carlistas  
Dicen desde Barcelona que dos grupos, uno radical y otro carlista, que salían de la cárcel de visitar á sus correligionarios respectivos, se agredieron furiosamente.

Pelos, bofetadas, tiros  
Durante la reyerta hubo abundantes bofetadas y buenos estacazos, habiéndose oído también algunos tiros de revólver.

La policía  
La intervención de la policía auxiliada por la guardia de la Cárcel, logró apaciguar el encuentro entre carlistas y radicales.

Siempre no se asesina  
En esta ocasión lo ha tocado la de perder á los jalmistas. Algunos de ellos han resultado heridos.

Detenciones  
Con motivo de esta colisión se han practicado algunas detenciones.

Mesa.

## VIDA REPUBLICANA

### LA CASA DEL PUEBLO

No puede calificarse de utopía lo que hace tiempo viene practicándose, ni puede tildársenos de ilusos si hacemos un llamamiento á nuestros correligionarios á fin de que, en un esfuerzo colectivo, llevemos á feliz término en Santa Cruz lo que tiempo há viene haciéndose en otras localidades de la Península, con óptimos frutos para el Partido Republicano. No vivimos, pues, fuera de la realidad, sino dentro de ella.

Son muchas las poblaciones peninsulares que cuentan ya con una Casa del Pueblo, y sólo al relativo abandono en que hemos venido dejando importantísimas cuestiones, puede atribuirse el que á estas fechas no tengamos aquí los republicanos un Centro de esa índole. Atribuirlo á otros motivos, será todo lo cómodo que se quiera, pero es faltar á la verdad. En el terreno económico no están nuestros correligionarios de allende el mar, mucho mejor que los de aquende; en el de la actividad y en el de la voluntad, si nos llevan grandes ventajas.

A la continua propaganda; á la estricta adaptación de sus hechos á sus palabras; á la valiente defensa que vienen haciendo del pueblo, que en ellos ve á sus más decididos y leales amigos, débese el que las masas populares, que no son tan ignoras como dicen los elementos retrógrados de todos los matices, pues con su ingénito y recto sentido de las cosas suplen aquellas las deficiencias de la educación oficial; á los grandes esfuerzos realizados por nuestros correligionarios, á sus campañas en favor del proletariado, á la vez que á la continua exposición de las doctrinas democráticas, débese el que hoy todo ó casi todo el honrado elemento obrero, excepción hecha de las pequeñas fracciones libertaria y socialista, que sólo en muy contadas localidades representan una fuerza positiva; á esa constante labor de nuestros correligionarios, débese el que la mayoría del pueblo español milita en las filas del republicanismo. Hasta aquí llega y se siente el efecto de las campañas á que aludimos, y puede afirmarse que, con un ligero esfuerzo por nuestra parte, nada tendríamos que envidiar los republicanos de Tenerife, en potencia ciudadana, á la más democrática localidad de la Península.

Ahora que las circunstancias parecen ser propicias, ahora que parecemos dispuestos á sacudir la pereza ambiente, debemos lanzarnos á la lucha empleando en ella toda la táctica moderna. Una vez convenientemente organizados, debemos iniciar una era de proselitismo y aprovechar los momentos de entusiasmo para realizar algo práctico y perdurable, algo que no se desmorone cuando nos acometa una de esas crisis de abundancia que tan frecuentemente padecemos; algo, en suma, que signifique un avance positivo para hoy, mañana y siempre. Señalemos una meta y pongamos todas las energías de nuestra voluntad en llegar hasta ella.

A nuestro entender, lo que nosotros necesitamos para que no sobrevengan decaimientos á nuestro espíritu, es realizar una de esas magnas labores de cohesión que ninguna fuerza puede ya disolver. Lo que nosotros necesitamos es adentrarnos los unos en los otros, conocernos, convivir en todos los instantes que nuestras habituales ocupaciones nos dejen libres, la elevada existencia de la Idea.

Hoy, merced á nuestra defectuosa organización, apenas si nos conocemos, apenas si podemos justipreciar nuestras energías, apenas si confraternizamos. Únicamente en las horas de peligro; nos unimos y avanzamos en formidable alud abatiendo cuanto se opone á nuestro paso. Mas una vez terminado el combate, declaramos en deserción, cada cual tira por su lado, y hasta otra. Con ser esto muy grande y hermoso; con podernos llenar de justo orgullo esa unidad de acción que se manifiesta cada vez que es necesario, parecemos que no es lo suficiente. Opinamos nosotros que los republicanos debemos vivir en más íntimo contacto; opinamos nosotros que nuestra actuación no debe limitarse á laborar aisladamente en las treugas del combate y á reunir nuestras fuerzas el día de las elecciones; creemos que nuestra misión no termina en el mitin circunstancial ni en la exposición de doctrinas en el periódico. Nuestra labor debe extenderse é intensificarse, nuestra obra debe ser, constantemente y por encima de todo, educadora. Debemos aumentar cuanto podamos nuestras fuerzas conscientes y orientarlas con toda la perfección posible, desvanecer las dudas de los que no conocen bien aquello que sienten, alumbrar la inteligencia de los que vienen á nosotros por instinto; debemos hacer que crean, pero que CREAN después de SABER; debemos proporcionar enseñanza al analfabeto, ampliar los conocimientos democráticos de los que así lo necesitan, enseñar que si se tienen derechos es porque existen deberes; debemos iniciar á los que no lo conocen bien, en todo el armónico conjunto, en todas las bellezas de la forma republicana. Y esto sólo se obtiene laborando continuamente, en todos los momentos y en todas las formas. Grandes frutos se obtienen con la conversación provocada ó surgida espontáneamente, con la *causerie* del momento, que todos escuchan con atención y que tanto enseña cuando el conversador es persona culta. Estas ocasiones de propagar, de convencer — porque suelen no ser todos los que están —, sólo se presentan en un Centro donde para todas las edades, tendencias y posiciones, haya un lugar; donde quienes deben y pueden vayan resueltos á hacer labor republicana. Esto, á nuestro juicio, sólo puede hacerse creando la Casa del Pueblo.

He ahí una obra que, en nuestra opinión, es preciso realizar; he ahí una obra á la que todos los republicanos, quien más, quien me-

nos, aportarían gustosamente recursos é iniciativas, una vez acordada su ejecución.

¿Que para la creación de un Centro de esa índole hace falta dinero, actividad, etc.? Ya lo sabemos. Pero, ¿es que por ventura no sucede lo mismo en todas partes? Ya no existen Mecenas, y estas obras son hijas de la voluntad y del esfuerzo colectivo.

## Clima de esta Capital

Día 30 de Julio

Temperatura máxima á la sombra . . . . . 26.7  
Mínima . . . . . 20.3  
Oscilación . . . . . 6.4

## Dos plagas

No hay que buscar en la prensa española más que dos cuestiones que afecten grandemente á España. Los editoriales de todos los periódicos de la nación consagran á estos dos asuntos todo el interés. Uno y otro, por sí solo, encierran tanta gravedad, que deben ser considerados y temidos por las consecuencias que pueden acarrear á este desgraciado país. Nos referimos á las cuestiones eternas con Francia, y al cólera morbo asiático, que hizo su aparición el año anterior en Italia, y que acaba de presentarse en la hermosa ciudad de Marsella.

Con ser peligrosas estas dos plagas, consideramos más grave, la cuestión de nuestras relaciones con Francia, que al huésped del Ganges. Este, con buena voluntad por parte de los pueblos y las energías de las autoridades, puede combatirse y reducir sus efectos á la más mínima expresión; al fin es combatir una acción material; se presenta clara y de frente; la otra no, la otra es obra de la perfidia de gentes que desde tiempo inmemorial consideran triunfos políticos los daños que producen á la patria española.

Los sucesos de Alcazarquivir se suceden con tanta rapidez, que no cabe dudar que esos sucesos son provocados por orden de la diplomacia francesa, para crear una multitud de dificultades en las aventuras en que nos metió Maura, y á las que no ha querido sustraerse el Sr. Canalejas, para no producir disgustos, entre los personajes enamorados de las acciones militares, que son, por lo visto, de tal influencia que no pueden los gobiernos monárquicos, evitar esta serie de conflictos que si bien han dado hasta motivo para demostrar el legendario valor de nuestro ejército, en cambio no han producido ni producirán nada de provecho á la nación.

El jefe del gobierno, se ha expresado con una prudencia tan exagerada, que solo el verdadero estado de nuestra nación puede obedecer, y que Francia estimará como quiera; pero que los demás pueblos no pueden por menos de traducir como declaraciones de un pueblo débil que por conmiseración de los demás, interviene en las cosas de los poderosos, como ocurre en el seno de las familias cuando se deja á algún niño precoz que tome parte en la conversación de los mayores; que se les ríe la gracia, hasta que dicen una inconveniencia y el jefe de familia le impone silencio, poniéndose el dedo sobre los labios, ó sacudiendo la mano sobre la boca al precoz inocente que toma serio su intervención en la familia.

Este es el caso de España: aislada del resto del mundo civilizado, que se alza de hombros ante la injusticia con que somos tratados por la nación vecina. Nuestros lamentos caen en el vacío, como cayeron los de la infeliz paloma, porque nuestros gobernantes no han querido hacerse cargo de que era necesario antes de aventurarnos en empresas exteriores, volver los ojos á nuestra nación, y hacer patria.

Con ese grave problema de África sobre la mesa, solos y huérfanos de toda protección, nos anuncia su visita el cólera. Para estos dos azotes que nos amenazan, debemos estar prevenidos, independientemente en lo posible del poder central, que este bastante tiene con atender á la defensa y sostén del régimen, sin alardes ni provocaciones; pero con la entereza de los que están persuadidos de que en la nación hay energías para mirar de frente los peli-

gros y venderlos, teniendo en cuenta que en la ocasión presente es mucho más heróica una acción prudente y severa, que los alardes de una fuerza de que carecemos, ó el mohín del general No! importa que tanto agrada á unos cuantos que ni gastan una peseta, ni ofrecen una gota de sangre.

La voz de Jaurés

De "L'Humanité" á "Le Matin"

LEMENTÁNDOSE de la reserva diplomática en los asuntos que interesan á la opinión pública, mientras que una parte de la Prensa francesa trata de excitar y enconar las pasiones del pueblo, dice, entre otras cosas, el periódico de Jaurés:

"Produce honda tristeza el hojear á diario periódicos tan leídos como Le Matin, que en el extranjero tienen fama de representar á Francia, y que tan pronto se muestran insolentes como aduladores para la nación vecina.

Leed lo que dice Le Matin del 18 acerca del incidente Boisset:

Con cualquier otro pueblo, el arresto de un cónsul de Francia sería un casus belli, tratándose de los españoles, estamos ya habituados á considerar sus mayores excesos como locuras ó chiquilladas. Sin embargo, esos enjambres terribles han llegado ya al límite en que las reprimendas no bastan y en que se impone la corrección."

Esto decía Le Matin el 12 de Julio; el 20, el mismo periódico elogia la "absoluta corrección y la actitud cabal" de la "Ilerresca del Gobierno."

¿Cómo no empezó por ahí? De ese modo hubiera tenido alguna autoridad para reprochar á los periódicos españoles las que llama "sus críticas calumniosas".

LO DE PORTUGAL

Un conspirador en Madrid

NUESTRO querido colega de Madrid El Liberal publica en su número del 24 una interesante entrevista, que el brillante escritor y periodista Pedro de Répide celebró el día anterior con Homen Christó, uno de los más acérrimos conspiradores contra la República de Portugal, que actualmente se encuentra en Madrid.

Homen Christó, mucho más infeliz que terrible, comunicó al distinguido periodista cosas extraordinarias y curiosas que á continuación brindamos á nuestros lectores para que puedan conocer las intenciones y afanes de estos pobres ilusos:

"Hace mucho tiempo que ha llegado usted á Madrid?—Preguntó Répide á Homen Christó.

—Aquí estoy desde ayer. Vengo de Mondariz, donde ya no nos permiten estar. Pero hace poco estuve en París, donde tuve una entrevista con el rey D. Manuel.

—¿Es cierto, por lo visto, que dirige personalmente los trabajos?

—Sí. A raíz de la revolución, no pensó en ello; pero al ver que algunos de sus partidarios acudían á él, ha recobrado ánimos perdidos. Es más; nos ha ofrecido ponerse personalmente al frente de sus tropas; pero nosotros no podemos aceptar esa oferta, que puede comprometer su vida.

—¿Y la candidatura de D. Miguel?

—Es cosa muerta. Los monárquicos portugueses no luchan más que por D. Manuel.

Y prosiguió narrando cosas interesantes:

—Nos ha causado verdadero daño el apresamiento del Gemma y de los vagones de la frontera. Eso ha inutilizado un gasto de tres millones de pesetas. De haber llegado el armamento á nuestro poder, dos días después hubiese estallado el movimiento.

—¿Cuentan ustedes con mucha gente?

—Tenemos diez mil hombres preparados. Este retraso nos obliga á seguirles pagando, y se nos va bastante dinero en esos sueldos, que les entregamos semanalmente.

—Su padre de usted está también en España?

—No. Actualmente encuéntrase en Vichy. Pero donde quiera que se halle, trabaja por la causa.

—¿Hace mucho tiempo que se venía preparando el movimiento?

—Desde Marzo. La vigilancia del Gobierno español ha inutilizado el esfuerzo; pero nosotros no pensamos desmayar. Tenemos entusiasmo, y dinero en abundancia. El rey ha dado la tercera parte de su fortuna para los trabajos de restauración, y muchos nobles ricos han entregado para tal fin cuantiosos donativos. Entre todos ascienden á algunos millones.

—¿A dónde irá usted desde Madrid?

—Ahora voy á París, y desde allí á Roma y á Berlín.

—¿Cree usted que hay en algunas potencias ambiente favorable al rey destronado?

—Sí. La corte de Italia, y sobre todo la de Alemania simpatizan con su causa.

—¿Y Francia? —Francia, no. Si no fuera por Francia, que presta su apoyo á la República portuguesa, quien sabe lo que hubiese ocurrido ya."

Y después de esto, al preguntarle Pedro de Répide el verdadero motivo de su estancia en Madrid, Homen Christó respondió:

"Vengo á procurarme el apoyo de algunos periódicos.

—¿Cuáles son?

—Y aquí citó los títulos de cinco ó seis diarios, independientes unos, y de distintos partidos los otros."

¡Pobres conspiradores!

Esta comparsa de soñadores está perdiendo un tiempo y un dinero hermosos.

Una carta

El señor don Pedro Puig Suárez, Director Médico de la Estación Sanitaria de este puerto, nos ruega en atento B. L. M., la inserción de la siguiente carta, que con mucho gusto damos cabida en nuestras columnas.

Al complacer en sus deseos á dicho señor, tenemos sumo gusto en poner á su disposición nuestro diario, para todo lo que redunde en beneficio de nuestro puerto y de la salud pública, seriamente amenazada con la afluencia de vapores que procedentes de distintos puertos nos visitan diariamente.

He aquí la carta: Señor Director del periódico La Prensa.

Muy Sr. mío: le ruego tenga la bondad de publicar estas líneas como contestación al artículo "Abusos y corrupciones" que publicó ese periódico el día de ayer.

Me entero de la denuncia que en él se hace y ante todo, permítame me lamente no se haya V. querido enterar pidiéndome datos y antecedentes antes de publicar ese artículo, y así, guiado, como supongo estará, de la mayor buena fe y del mejor deseo, para investigar la verdad, seguramente hubiera V. modificado en un todo su modo de pensar. Este proceder de V. me ha extrañado tanto más, cuanto que viniendo diariamente á estas oficinas los repórteres de ese periódico á tomar noticias para la información, fácil le hubiera sido haber obtenido las que con este asunto se relacionaran.

Como V. comprenderá, ya es tarde para hacer aclaraciones á quien no ha querido pedir las en tiempo oportuno ó sea antes de lanzar la acusación.

Para concretar mi contestación solo debo decir, que las cosas no han sucedido en la forma que V. las presenta y que mi proceder lo estimo tan ajustado al Reglamento, hasta el punto de poder asegurarle, que en lo sucesivo pienso obrar con igual criterio en todos los casos análogos que se presenten, hasta tanto no se me ordene lo contrario por mis superiores.

Un punto sin embargo quiero aclarar, para que pueda V. reponerse del horror que le ha producido y para demostrar que las cosas no han sucedido en la forma que las presenta V. Me refiero á la pasajera que para aquí trajo el vapor italiano Brasile, procedente de Génova.

Dicha pasajera no fué desinfectada como se pretende en su denuncia, por la sencilla razón de que ya pasó aquella época bárbara en que las personas eran desinfectadas. Hoy solo se desinfectan las cosas. La referida pasajera presentó una patente personal en la que constaba que procedía de Malta y de allí fué á Génova á embarcar en el vapor Brasile.

Después de reconocida é interrogada convenientemente por mí y por los otros dos señores médicos que me acompañaban en la visita, se le mandó cambiar las ropas que llevaba puestas, por otras nuevas y hecho esto bajó para embarcar en el bote de la casa consignataria pasando para ello por el de la Sanidad, que permanecía atracado á la escala.

Las ropas y equipajes de la referida señora se enviaron desde á bordo al Lazareto para ser allí desinfectada convenientemente.

Esto fué todo lo ocurrido. Procedí así porque en esa forma debo proceder y me guardaré muy bien de hacer lo contrario mientras no modifiquen la Ley.

Queda de usted S. S. Pedro Puig.

Santa Cruz de Tenerife, 29 de Julio de 1911.

Lámpara Z filamento metálico, es la mejor. Se vende en la Droguería de FILPES, Norte, 2, 4 y 13.

DE LA POLICÍA

Inspección de vigilancia

Reyería Ayer por la tarde fué agredido Matías Marrero Expósito por Miguel Prada Suárez, el cual había estado antes de la agresión en el establecimiento del denunciante buscando pendencia con varios parroquianos.

Maltrato Ayer, Eusebio Pérez y Pérez maltrató de obra en la plaza de Abastos, á Juan Herrera Delgado, produciendo el escándalo consiguiente.

Guardia municipal

Escándalo

Ha sido entregado al Juzgado municipal el vecino de esta Capital Tomás Mora Morales, quien produjo anoche un fuerte escándalo en la calle de San Martín, terminando con una riña entre algunos ciudadanos.

Suma y sigue Ayer fué detenido Marcos Pérez Marrero el cual penetró sin autorización en la casa número 15 de la calle de Mejías maltratando de palabra y obra á los habitantes de dicha casa María Cordovés y á Carmen Ramos. El escándalo fué estupendo.

Recompensa

Ayer se reunió en la sala de Academias del Ayuntamiento, toda la guardia municipal con objeto de presenciar la imposición de la condecoración que le ha sido concedida al guardia de 3.ª Federico Barrera en mérito á su honradez, por haber entregado á sus jefes el 23 de Junio próximo pasado un sobre que contenía 500 pesetas y documentos particulares que se encontró en la vía pública.

LA BARCELONESA

CONFITERIA Y PASTELERÍA Plaza de Weyler, núm. 1.

Esta acreditada casa ha recibido el rico salchichón de Vich de la renombrada casa Miguel Garriga Umberto. No dejar de visitar esta casa.

Plaza de Weyler, núm. 1.

Notas marítimas

Meteorológica

En la Comandancia de Marina de este puerto encontramos copia del siguiente telegrama.

Madrid 31—13'30.

Una depresión se aproxima á Irlanda produciendo ya mar ó vientos frescos en el canal de la Mancha.

Es probable que en el Cantábrico se produzca alguna marejada con ligeras lluvias.

GUARDIA CIVIL

Infracción

Por encontrarle cazando sin autorización en el sitio denominado "Los Ancones", término municipal de Granadilla, ha sido denunciado Francisco García.

Sociedad protectora

DE Cocinas Económicas

DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Convocatoria

Cumpliendo cuanto determina el artículo 11 de los Estatutos de esta Sociedad y orden del Sr. Presidente, se convoca á los señores socios á Consejo General que ha de celebrarse el día 31 de los corrientes á las 20 horas y 30 minutos (8 y media de la noche) en el Salón de actos de "La Benéfica", conforme á la siguiente

ORDEN DEL DÍA

1.º Examen y aprobación de cuentas del primer semestre de este año.

2.º Dar cuenta de las gestiones sociales durante el indicado período de tiempo.

Santa Cruz de Tenerife 24 de Julio de 1911.—El Secretario, Domingo A. Cambreling.—V.º B.º. El Presidente accidental, José Naveiras.

Parque Recreativo

Una despedida

Esta noche se despiden del público de esta Capital las bellas y muy simpáticas Hermanas Gómez. Ejecutarán trabajos de equilibrio, acrobáticos, y se presentarán como coupleristas y bailarinas, que es en lo que obtienen sus mayores triunfos.

Por demás está decir que el lindo Parque Recreativo colmará esta noche y que las tan aplaudidas Hermanas Gómez alcanzarán un brillante éxito para coronar su campaña en Tenerife.

Por nuestra parte sentimos mucho la ausencia de estas buenas artistas, que aquí, sin grandes esfuerzos, han sabido despertar las simpatías de todos, y el público que no ha cesado de aplaudirlas y celebrarlas, la sentirá asimismo y acudirá esta noche á tributar sus últimos aplausos á las Hermanas Gómez.

Un viaje tan bueno como el recuerdo que aquí dejan y muchos triunfos como el que aquí han obtenido.

Telegramas de la tarde

(De nuestro corresponsal en Madrid)

Madrid, 31 (10'45).

Mejorado

Se halla ya bastante mejorado de la grave cogida que sufrió en Santander el diestro Vicente Pastor.

Prieto y Canalejas

Han llegado ya á esta Corte procedentes de San Sebastián los señores Canalejas y García Prieto.

Satisfechos

Ambos se muestran muy satisfechos del giro que van tomando los asuntos de Marruecos.

Romanones

Ha llegado también el conde de Romanones, quien viene con objeto de conferenciar con el señor Canalejas.

Luque

Ha manifestado el ministro de la Guerra señor Luque, que en el próximo mes de Septiembre irá á Melilla.

De Melilla

Siguen efectuándose sin la menor novedad los paseos militares que hacen por el territorio del Rif, las fuerzas destacadas en Melilla.

La salud

La salud en Larache no es aun del todo buena.

Relevo

Se anuncia el próximo relevo de las compañías de Infantería de Marina, destacadas en Larache, por otras de Infantería de Línea.

Muy amables

Se han recibido noticias confirmando que los soldados españoles son muy bien recibidos por los moros del interior, quienes se muestran amabilísimos.

Mesa.

Lotería

SORTEO DE HOY, 31

Los primeros números del sorteo verificado hoy, son los siguientes:

Madrid 31—15'30,

27.708, 24.986, 8.810,

19.898, 29.719, 28.220

2.984, 16.922, 15.714,

26.779, 628, 27.208,

2.274, 8.391, 27.102,

21.734, 20.947, 15.286

24.283

Mesa.

CRONICA

Paseo.—Con extraordinaria concurrencia se verificó anoche el primer concierto de la temporada en la Alameda de la Libertad.

Tomaron parte en dicho concierto la banda municipal y la del crucero chileno Chacabuco, que fué muy aplaudida al final de cada obra, siendo ovacionada al terminarse el programa de sus tocatas.

Los músicos chilenos fueron obsequiados por el Sr. Alcalde.

Después de terminada la velada salió la banda tocando hasta el muelle, donde se repitieron los aplausos; dándose también vivas á Chile, á España y á Tenerife.

Regreso.—Ha regresado á esta Capital, el capitán de Infantería nuestro buen amigo personal, D. Santiago López Bago y su esposa.

Bienvendidos. Proyecto.—El Banco de Castilla ha pedido autorización al Gobierno



Hamburg Amerika Linie

COMPAÑIA HAMBURGUESA AMERICANA

Correos Alemanes

El hermoso y rápido vapor

Spreewald

DIRECTAMENTE para la

HABANA

llegará á este puerto el 3 de Agosto de 1911.

Para informes, Carlos I. R. Hamilton, en casa de los señores Hamilton & Co.

para instalar en Las Palmas, una nueva vía para tranvías eléctricos, partiendo desde la calle de Triana en su confluencia con la del General Bravo, hasta el barrio de San José, de aquella población.

Banda.—En las primeras horas de la mañana de hoy, ha marchado al Puerto de la Cruz nuestra banda municipal. Con ella van varios concejales y una representación del Patronato Musical.

La banda va á tomar parte en los festejos que en dicho pueblo se están celebrando.

Obituario.—En el Puerto de la Cruz ha fallecido la respetable señora doña Concepción Armas.

—En la misma población ha dejado de existir, después de rápida y traidora enfermedad, la señora doña Luisa Perera y Carrillo.

Buque de guerra.—El sábado á las 12 fondó en nuestro puerto el crucero chileno Chacabuco.

Viene de Inglaterra, donde asistió en representación de la República de Chile, á las fiestas de la coronación del rey Jorge V.

Lo manda el capitán de navío don Guillermo Soublatte, desfilando 4 800 toneladas, lo tripulan 406 hombres y monta 22 cañones.

Le enviamos nuestro saludo de bienvenida á los distinguidos marinos chilenos.

Poseción.—Ha tomado posesión en este Gobierno civil, el vigilante de segunda clase don Raimundo Doyagüe, el cual prestaba sus servicios en Salamanca.

Nombramiento.—Por real orden del Ministerio de Fomento ha sido nombrado Verificador de contadores de agua en esta provincia, D. Narciso González Moyrero.

Alta.—Hoy se dará de alta en su cargo de Presidente de esta Diputación provincial don Benito Pérez Armas, cesando por consiguiente D. Manuel de Cámara y Cruz.

Titulo.—El joven periodista don Francisco Ramos ha obtenido en el Instituto, el título de maestro elemental.

El Sr. Ramos ha alcanzado notas de sobresaliente en todas las asignaturas. Le enviamos nuestra enhorabuena.

Vacante.—Se halla vacante en el Puerto de la Cruz, la plaza de practicante municipal, dotada con el haber anual de 300 pesetas.

Ingreso.—Mañana se verificará el ingreso en caja de los mozos del actual reemplazo.

Viajeros.—Los diez vapores fondados el sábado en este puerto, llevan 183 pasajeros de tránsito.

Los mismos buques trajeron para este puerto 16.

—Los seis vapores que visitaron nuestro puerto en el día de ayer conducían 161 pasajeros de tránsito, y 38 para esta Capital.

Nombramiento.—Ha sido nombrado archivero de esta provincia, D. Conrado Mortero.

Pasajeros.—El vapor correo español Hespérides trajo de Las Palmas los siguientes pasajeros:

Don Alejandro Bacardi, D. Rafael Bacardi, D. Manuel Castillo, D. Rafael Enriquez, Mr. Erlins Braathen, don José Sanchiz, y D. Sebastián Benítez y 2 más.

Y de Cádiz: D. Isidro Torrecilla y señora, D. Alonso de Zárate, don Emilio Aguilera, D. Santiago López y señora, Sr. Mohandes, D. Alonso Rogado y otro, M.ª Sardina y otro, D. José Anca y otro, D. Guillermo Santier, y don Raimundo Doyagüe.

A fumar barato y bueno

En breve se recibirán en la Tabacquería de D. Angel Carrillo y Frago, Plaza de la Constitución, una nueva marquilla de cigarrillos de Bock que por su calidad ha de superar á todas las demás marcas que hoy se venden en ésta, y por su económico precio estarán al alcance de todos.

Estas nuevas cajetillas constan de 16 cigarrillos y han de venderse al precio de 30 céntimos.

Tabacquería LA FLOR Constitución, esquina á Marina

**Pida Vd. Chocolate "LA LEGALIDAD" de José Fernaud**

**Señores anunciantes:**

Las puertas de los talleres de El Progreso, Imprenta García Cruz, San José, 36, siempre están abiertas de par en par; todo está á la vista, nada está oculto. Si para publicar vuestros anuncios os interesa saber el número de ejemplares que reparte este modesto diario, pasad por nuestros talleres cualquier día, á las cuatro de la tarde, hora en que comienza la tirada.

**La pura Verdad**

—Oye, ¿por qué se vende tanto vino en el almacén de Mannel Arias Carmona, Puerta Canseco, núm. 40?  
—Pues porque allí no se usa el bautizo, y la prueba es que su vino lo puedes tener el tiempo que quieras, que se conservará siempre bueno. Yo, hijo, compro allí un vino á 40 céntimos litro que da gusto tomarlo. Además se venden allí otros vinos á 50 y 60 céntimos, que dan el opio. Estoy convencido, chico, el bautizo está llamado á desaparecer por lo anticuado. Así es que te recomiendo estos vinos: pruébalos y te convencerás.

Puerta Canseco (antes Consolación), núm. 40.

**La Popular Tinerfeña**

Doctor Comenge, San Francisco Javier y San Juan Bautista

**LA HIGIÉNICA**

San José, 31.

Grandes fábricas de pan, pastas para sopas y molinos harineros  
**JUAN DE VERA Y TRUJILLO**  
Teléfono 406

Pan de todas clases, especialidad en Parisiense y Madrileño.—Pastas para sopa, elaboradas con la maquinaria más moderna y perfecta que se conoce, empleando materias de primera calidad.  
Prontitud y esmero en la molienda de granos para gofio y harinas. Se vende gofio y carbón de COK. Servicio á domicilio.  
Despacho á todas horas de día y noche, en ambas fábricas.

**PIANOS MARISTANY**

**á plazos ¡5 duros mensuales!**

Ocho años garantía con certificado

FABRICACIÓN ESPECIAL PARA ESTAS ISLAS

Representante general para las islas Canarias, **José Serarols.**  
Para detalles y catálogos, su agente en Tenerife

**FRANCISCO NAVEIRAS.**

**Mantequilla HEYMAN**

La más fina de cuantas se conocen

Exquisitos sabor y aroma.

**BAJOS PRECIOS.**

Representante en estas Islas:

**CARLOS RICHARDSON,**  
Santa Cruz de Tenerife.

**CERVEZA MONOPOL**

Pídase en los principales establecimientos.

Unicos importadores para Islas Canarias

**African Association Limited, Liverpool.**

Agentes en Tenerife, La Palma y Lanzarote,

**Vicente Cambreleng & Co., S. en C.**

**CERVEZA TUBORG**



**¡AH! ES ESTO LO QUE ME CONVENIA!**

Agente en Islas Canarias,

**Carlos Richardson,**

Teobaldo Power, 10.

**Blas Clavijo Almenar**

En su establecimiento Imeldo Serís número 49, se expenden **al por mayor** toda clase de mercancías.

**Especialidad en harinas y cereales**

Para la mayor comodidad de sus numerosos clientes esta casa ha instalado una SUCURSAL en la Rambla de Pulido número 87, donde se vende toda clase de artículos **al por mayor**, al mismo precio que en la Central, Imeldo Serís, número 49.

También se despachan al detall en dicha SUCURSAL, dando el peso correspondiente y garantizando ser todos los artículos de primera calidad.

**CAFE y RESTAURANT Miramar**

de Francisca Herrero (ANTES MALAGUITA)

en el **MUELLE**

Se sirven comidas á todas horas y cenas: todos los platos muy abundantes y bien condimentados y á precios muy económicos.

**Estación veraniega**

Se alquila una hermosa casa en la Vega de La Laguna, denominada «El Rayo», con espaciosos jardines y demás comodidades. Informes y demás detalles, D. Deicoló Morales.

**T. Bolaños del Castillo (SOMBRERERIA)**

Últimas novedades en sombreros de copa, hongos, flexibles, paja y gorras para caballeros y niños.

Se reforman toda clase de sombreros. Especialidad en el arreglo del panamá.

Plaza de la Constitución, Frente al Hotel Victoria

**El Guanche**

Valentín Sanz, 27

En este acreditado establecimiento, además de infinidad de artículos finos de distintas procedencias, se acaba de recibir de Caracas el superior AGUARDIENTE DE CAÑA DE IBARRA á 2'50 pesetas litro; CAFÉ DESCERAZADO de primera á 1'80 libra y CAFÉ TRILLADO de primera á 1'70 libra.

También se venden alpargatas caraqueñas, á los precios siguientes:

- Núm. 1, docena, 26 pesetas
- Núm. 2, docena, 24 pesetas
- Núm. 3, docena, 22 pesetas
- Núm. 4, docena, 20 pesetas
- Núm. 5, docena, 18 pesetas
- Núm. 6, docena, 16 pesetas
- Núm. 7, docena, 15 pesetas
- Núm. 8, docena, 14 pesetas
- Núm. 9, docena, 13 pesetas

**EL GUANCHE,**

Valentín Sanz, 27.

**INGLÉS**

Método rápido y práctico Clases generales y particulares, ó á domicilio. **Alfonso XIII, 63** Precios módicos.

**UNA BÁSCULA**

se desea alquilar por dos ó tres meses, que esté en buen uso. Informarán en esta imprenta.

**Se pintan casas**

y muebles en colores lisos, imitaciones de maderas de todas clases y recuadros en paredes y techos, al oleo y temple, á precios económicos.

Pintor José Febles Fajardo, calle de Serrano, núm. 47.

**Para veranear**

Se alquila una casa para la temporada de verano en La Laguna, Plaza de San Cristóbal.

Darán razón, Castillo, 33.

**ANTONIO CEBALLOS PÉREZ**

Profesor Veterinario de 1.ª, ofrece su clínica y taller de herrar en la calle de Imeldo Serís, núm. 109.

CARTONES para RE-TRATOS. Se venden en la Imprenta García Cruz.

**Globulógeno**

Preparado de éxito seguro en la anemia, clorosis, debilidad general, inapetencia y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general, con aumento notable de peso.—De venta: Farmacia L. Martín Espino, Norte 7, Tenerife.

**LA DISTINGUIDA**

Fábrica de Tabacos y Cigarrillos

— DE — **IGNACIO ZAMORANO**



Fumadores! Ya se han puesto á la venta los riquísimos cigarrillos de puro tabaco habano, de la marca

**SIN RIVAL**

Esta Fábrica ha puesto ya á la venta las cajillas de cigarrillos **UNIVERSAL**, que consta de **CATORCE** cigarrillos.

terciopelo azul obscuro suspendidos de sus centros por manos de genios velados por las nieblas. Al frente de mi ventana, los rosales y los follajes de los árboles del huerto parecían temer las primeras brisas que vendrían á derramar el rocío que brillaba en sus hojas y flores. Todo me pareció triste. Tomé la escopeta; hice una señal al cariñoso Mayo, que sentado sobre las piernas traseras, me miraba fijamente, arrugada la frente por la excesiva atención, aguardando la primera orden: y saltando el vallado de piedra, cogí el camino de la montaña. Al internarme, la hallé fresca y temblorosa bajo las caricias de las últimas auras de la noche. Las garzas abandonaban sus dormideros, formulando en su vuelo líneas ondulantes que plateaba el sol, como cintas abandonadas al capricho del viento. Bandadas numerosas de loros se levantaban de los guadales para dirigirse á los maizales vecinos, y el diostedé saludaba el día con su canto triste y monótono desde el corazón de la sierra. Bajé á la vega montuosa del río por el mismo sendero por donde lo había hecho tantas veces seis años antes.

El trueno de su raudal iba aumentando, y poco después descubri las corrientes, impetuosa al precipitarse en los saltos, convertidas en espumas hervideras en ellos; cristalinas y tersas en los remansos, rodando siempre sobre un lecho de peñascos afelpados de musgos, orlados en la ribera por iracales, helechos y cañas de amarillos tallos, plumajes sedosos y semilleros de color de púrpura.

Detévine en la mitad del puente, formado por el huracán con un cedro corpulento, el mismo por donde había pasado en otro tiempo. Floridas parásitas colgaban de sus ramas, y campanillas azules y tornasoladas

Maria la cabeza, sin comprender ese dolor y casi indiferente á los lamentos de su tío: era que una carta de Kingston, recibida aquel día, daba la nueva de la muerte de Salomón.

Recuerdo solamente una expresión de mi padre en aquella tarde: «Si todos me van abandonando sin que pueda recibir sus últimos adioses, ¿á qué volveré yo á mi país?» ¡Ay! ¡sus cenizas debían descansar en tierra extraña, sin que los vientos del Océano, en cuyas playas retozó siendo niño; cuya inmensidad cruzó joven y ardiente, vengan á barrer sobre la losa de su sepulcro las flores secas de los aromos y el polvo de los años!

Pocos eran entonces los que, conociendo nuestra familia, pudiesen sospechar que María no era hija de mis padres. Hablaba bien nuestro idioma, era amable, viva é inteligente. Cuando mi madre le acariciaba la cabeza, al mismo tiempo que á mis hermanas y á mí, ninguno hubiera podido adivinar cuál era allí la huérfana.

Tenía siete años. La cabellera abundante, todavía de color castaño claro, suelta y jugueteando sobre su cintura fina y movable; los ojos parleros: el acento con algo de melancólico que no tenían nuestras voces; tal era la imagen que de ella llevé cuando parti de la casa paterna: así estaba en la mañana de aquel triste día, bajo las enredaderas de las ventanas de mi padre.



# Jacob Ahlers

Lista de los vapores que se esperan en Santa Cruz de Tenerife.

DIA	VAPOR	Ton.	DESTINO
21 Julio	Windhuk	6400	Southampton, Amberes, Hamburgo.
23 Id.	Lucie Woermann	5100	Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
27/28 Id.	Santa Rita	4700	Cádiz y Hamburgo
31 Julio	Feldmarschall	6300	Swakopmund Luderitzbucht Cape Town y Costa Oriental de Africa.
1 Agosto	Kamerun	5600	Las Palmas, Costa de Africa
4 Id.	Paul Woermann	3200	Las Palmas, Costa de Africa
5 Id.	Hans Woermann	5600	Madera y Hamburgo.
7 Id.	Alexandra Woermann	4800	Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
10 Id.	Burgermeister	5900	Southampton, Amberes y Hamburgo.
17 Id.	Lucie Woermann	5100	Las Palmas, Costa de Africa
23 Id.	Konig	4900	Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

Servicio frutero de Tenerife a Hamburgo

VAPORES	Salidas de Puerto Cruz	Salidas de Santa Cruz
PORTO RIGA	19 ó 20 de Julio	21 de Julio
MAZAGÁN	26 ó 27 Id.	28 de Id.
GIBRALTAR	2 ó 3 Agosto	4 de Agosto
SAFFI	9 ó 10 de Id.	11 de Id.
	16 ó 17 de Id.	18 de Id.

Durante el verano harán escala en Santa Cruz sólo cuando haya carga suficiente.



# Otto Thoresen

Línea de Vapores Fruteros

Servicio semana entre los puertos de las Islas Canarias y Londres

SALIDAS DEL MES DE AGOSTO

Día 3	el magnífico vapor	SAN LUCAR
" 10	"	SANTA CRUZ
" 17	"	SALERNO
" 24	"	SAN MATEO
" 27	"	SAN MIGUEL

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el «Middleton Wharf» el muelle más cercano al mercado de LONDRES, y admiten carga para ROTTERDAM, AMSTERDAM y AMBERES, con trasbordo en aquella capital.

Servicio cada quincena de LAS PALMAS Y SANTA CRUZ DE TENERIFE, para DUNKERQUE y HULL.

SALIDAS DEL MES DE AGOSTO

Día 3	el magnífico vapor	SEGOVIA
" 17	"	SAN TELMO
" 27	"	

Se admiten pasajeros de 1.ª clase al precio de £ 8 2-0 cada pasaje. Estos buques poseen las mejores condiciones para el transporte de fruta, y con las recientes alteraciones en ellos efectuadas, igualan en rapidez y ventilación a los más modernos de la Compañía, ya muy acreditados.

## SERVICIO INTERINSULAR

Por los vapores SANCHO y SAN SEBASTIÁN

SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapor San Sebastián

Los sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, prosiguiendo a los Sáuces, Tazacorte y puertos de la Gomera, para regresar a Santa Cruz de Tenerife los jueves al amanecer.

Vapor Sancho

Los sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera, prosiguiendo a los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, saliendo de este último puerto los miércoles por la noche directo para Santa Cruz de Tenerife.

Para más informes dirigirse a las oficinas de Otto Thoresen, Marina, 3, tercer piso. Santa Cruz de Tenerife.



# Hamilton & Co

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:

DESTINO	VAPORES	DÍAS
Las fechas son aproximadas		
Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa, Bay, Ascension y Santa Elena.	Tintagel Castle Ingell Dover Castle Gloucester Castle Inyati	3 Agosto 5 17 31
Cape Town y puertos de Australia		
LONDRES	Turakina Tokomaru Grantly Castle Paparos Durham Castle Galeka Athenle Braemar Castle Galka Pakeha	3 Agosto 4 4 5 9 16 18 24 30
LIVERPOOL		
HABANA		
Cap-Town Hobart Wellington N. Z.	Kia Ora Rotorua Kaikoura Ionic	8 Agosto 10 11 24
HAMBURGO		
Puertos del Brasil, Rio de la Plata y puertos de la C. O. de la América del Sur, Central y Norte hasta San Francisco.	Itauri Roda Elkab	12 Agosto 12 26

• Via Las Palmas.  
PAPEL DE HILO CUADRICULADO, se vende en la Imprenta Garcia Cruz, San José, 36.

VICENTE BLASCO IBÁÑEZ  
En la Imprenta Garcia Cruz, San José, 36, se hallan de venta todas las obras de este distinguido escritor.  
Pintura Diamante (sin aceite) para paredes nuevas, madera, ladrillos, etc. — Para paredes viejas y sobre encañados. — Muestras gratis.  
Para informes, FEDERICO C. VARELA, Méndez Núñez, 40.

# 100

## Tarjetas de visita

bien impresas, se entregan a los quince minutos de encargadas en la IMPRENTA GARCIA CRUZ, San José, 36.

## Se alquilan unos salones

espaciosos y en sitio céntrico, propios para oficinas ó escritorios. Dará razón Don Juan Claverie, calle de Teobaldo Pówer, número 12 y 14.

# Compañía trasatlántica

(ANTES DE A. LOPEZ Y C.)



Servicio del mes de Agosto de 1911

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
LEÓN XIII	9	Montevideo y Buenos Aires.
CIUDAD DE CÁDIZ	11	Santa Cruz de la Palma, y Fernando Poo.
M. L. VILLAVERDE	14	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
P. DE SATRUSTEGUI	16	Cádiz, Barcelona.
BUENOS AIRES	18	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Pto. Plata, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanailla, Curazao y la Guayra, trasbordo en Habana para Veracruz
ANTONIO LÓPEZ	31	Cádiz y Barcelona.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

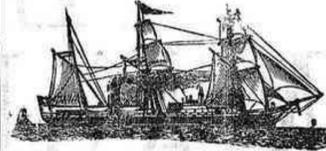
Agentes, VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE

# Nicolás Dehesa

Banca y Cambio

Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y Cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.



# Yeoward Brothers

Línea de vapores rápidos FRUTEROS entre Liverpool, Lisboa é Islas Canarias

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de Agosto.

Día 5	AGUILA
" 12	ARDEOLA
" 19	ANDORINHA
" 26	AVETORO

Atracando en el Dique NORTH COBURG el más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno.

Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios.

Por los vapores Aguilá y Ardeola, billete sencillo L. 8:8: 0. Id. de ida y vuelta L. 12:12:0.

Por los vapores Avocet y Avetoro, billete sencillo L. 6:6: 0. Id. de ida y vuelta L. 10:10:0.

Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año.

Para más informes, dirijirse a los señores YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife, Marina 43

## Chargeurs réunis

Para Montevideo y Buenos Aires

El vapor francés Amiral Rigault de Genouilly llegará a este puerto el día 2 de Agosto.

Consignatario, R. García, casa de los señores Hardisson Hermanos.

Cía. générale Transatlantique

Para la HABANA directamente el vapor francés Louisiane

deberá llegar a este puerto el 31 de Julio.

Admite carga y pasajeros. Consignatario, R. García, casa de los señores Hardisson Hermanos.

## Leyes y Manuales

Manual de la Contribución Industrial y de Comercio.—Manual práctico de la recaudación y apremios.—Aranceles administrativos y profesionales.—Ley de caza y reglamento para su aplicación.—Nueva Ley electoral de Diputados á Cortes, Diputados provinciales y Concejales.—Manual de la legislación sobre alojamientos, bagajes, revistas, suministros y transportes militares.—Código penal.—Manual del impuesto sobre el azúcar y achicoria.—Manual con los Aranceles de Aduanas.—Código de Comercio.—Ley Municipal.—Manual de la Contribución sobre utilidades de la riqueza mobiliaria y del impuesto del uno por 100.—Legislación obrera: ley de accidentes del trabajo; reglamento para su aplicación; seguros contra accidentes del trabajo; salario; tribunales Industriales y el trabajo minero.—Ley electoral para senadores.—Impuesto de derechos reales, transmisión de bienes de las personas jurídicas.—Manual de Archivos, Bibliotecas y Museos.

De venta en la Imprenta GARCIA CRUZ, San José, 36.

## Casa de salud operatoria de Nuestra Señora de Lourdes

Director: Dr. Veramundo Cabrera Barrio de los Hoteles (Gran Vía) CIRUGIA GENERAL.—Operaciones de vientre; cura radical de hernias; operación de la apendicitis; de tumores de la matriz; de quistes del ovario.—Vías génito-uritarias. Ginecología (enfermedades de la mujer). Consulta todos los días de 11 á 12, excepto los domingos. IMPRENTA GARCIA CRUZ, SAN JOSÉ 36

## VIII

La primera noche llamó Emma á mi puerta para que fuera á la mesa. Me bañé el rostro para ocultar las huellas de mis lágrimas; y me mudé los vestidos para disculpar mi tardanza.

No estaba María en el comedor, y en vano imaginé que sus ocupaciones la habían hecho demorarse más de lo acostumbrado. Notando mi padre un asiento desocupado, preguntó por ella, y Emma la disculpó diciendo que desde esa tarde había tenido dolor de cabeza y que dormía ya. Procuré no mostrarme impresionado; y haciendo todo esfuerzo para que la conversación fuera amena, hablé con entusiasmo de todas las mejoras que había encontrado en las fincas que acabábamos de visitar. Pero todo fué inútil: mi padre estaba más fatigado que yo, y se retiró temprano: Emma y mi madre se levantaron para ir á acostar á los niños y ver cómo estaba María, lo cual les agradecí, sin que me sorprendiera ya en mí ese mismo sentimiento de gratitud.

Aunque Emma volvió al corredor; la sobremesa no duró largo tiempo. Felipe y Eloísa, que se habían empeñado en que tomara parte en su juego de naipes, acusaron de soñolientos mis ojos. Aquél había solicitado inútilmente de mi madre permiso para acompañarme el día siguiente á la montaña, por lo cual se retiró descontento.

Meditando en mi cuarto, creí adivinar la causa del

sufrimiento de María. Recordé la manera cómo yo había salido del salón después de mi llegada y cómo la impresión que me hizo la voz confidencial de ella, fué motivo de que le contestara con todo el desacierto producido por una emoción reprimida. Convencido ya del origen de su pena, habría dado mil vidas por obtener un perdón suyo; pero la duda vino á agravar la turbación de mi espíritu. Dudé del amor de María. ¿Por qué, pensaba yo, se esfuerza mi corazón en crearla sometida á este mismo martirio? Consideréme indigno de poseer tanta belleza, tanta inocencia. Echeme en cara ese orgullo que me había ofuscado hasta al punto de creerme por el objeto de su amor, siendo solamente merecedor de su cariño de hermana. En mi locura pensé con menos terror, no, con placer casi, en mi próximo viaje.

## IX

LEVANTÉME al día siguiente cuando amanecía. Los resplandores que delineaban hacia el Oriente las cuspides de la cordillera central, doraban en semicírculos sobre ella algunas nubes ligeras que se desataban las unas de las otras para alejarse y desaparecer.

Las verdes pampas y bosques frondosos del valle, se veían como al través de un vidrio azulado, y en medio de ellos algunas cabañas blancas, humaredas de los montes recién quemados elevándose en espiral, y alguna vez las revueltas de un río. La cordillera de Occidente, con sus pliegues y senos, semejaba mantos de